

Guia turístico

# de Munich

Todos os  
destaques

Os bairros  
mais bonitos

Passeios  
selecionados

Dicas  
personaliza-  
das

## Os bairros mais bonitos



- 14 Altstadt**  
Roteiro e dicas pessoais
- 36 Maxvorstadt**  
Roteiro e dicas pessoais
- 52 Schwabing**  
Roteiro e dicas pessoais
- 68 Glockenbach**  
Roteiro e dicas pessoais
- 84 Haidhausen**  
Roteiro e dicas pessoais
- 98 Giesing**  
Roteiro e dicas pessoais
- 112 Schlachthof**  
Roteiro e dicas pessoais
- 128 Westend**  
Roteiro e dicas pessoais
- 142 Neuhausen**  
Roteiro e dicas pessoais

## Os temas mais importantes



- 04 Destaques**  
25 pontos turísticos
- 32 Realeza de Munique**  
Palácios reais
- 48 Englischer Garten**  
O espaço verde
- 64 Culinária**  
A variedade no prato
- 80 Isar**  
O rio da vida
- 94 Cultura**  
Os palcos da cidade
- 108 Futebol**  
Vermelhos e azuis
- 124 Vida noturna**  
O encanto dos momentos temporários
- 138 Cultura da cerveja**  
Um brinde ao conforto
- 154 Arredores**  
15 passeios de um dia
- 160 Serviços**  
Informações e visitas guiadas



📍 Leia o código QR e obtenha uma visão geral dos bairros e dos pontos turísticos da cidade no Google Maps!

# O melhor em primeiro lugar



Munique tem tanto para conhecer que ninguém vai querer deixar a cidade. Para todos aqueles que, desta vez, só têm tempo para uma visita curta, apresentamos as igrejas, os museus, os locais de interesse cultural e os locais de conforto mais importantes – 25 destaques, 25 vezes a cidade pura de Munique.

#### Pretende obter mais informações?

Também pode encontrar histórias, entrevistas e reportagens sobre os pontos turísticos mais importantes da cidade em [einfach-muenchen.de](http://einfach-muenchen.de)



## 1 Marienplatz

Marienplatz (praça de Maria) é o coração e o centro oficial da cidade desde a sua fundação em 1158. É aqui que começam quase todas as viagens a Munique e onde tudo se concentra. No centro da praça encontra-se a Virgem Maria em dourado brilhante sobre a Mariensäule (coluna de Maria) que vigia a cidade, sendo que também se podem ver a Neues e a Altes Rathaus. As festividades realizam-se frequentemente nesta praça, nomeadamente o Christkindlmarkt (mercado de Natal), o aniversário da cidade ou as celebrações do campeonato do FC Bayern.

[Mais informações](#) na página 17

## 2 Neues Rathaus

A política de Munique decorre na Neues Rathaus (nova câmara municipal), mas a maioria dos visitantes considera o Glockenspiel (carrilhão) mundialmente famoso mais espetacular. Todos os dias, às 11h00, às 12h00 e, no verão, também às 17h00, o cavaleiro bávaro derruba o seu rival do cavalo com a lança e os Schäffler (tanoeiros), com casacos vermelhos, iniciam a sua dança tradicional. Com a sua fachada neogótica adornada de forma rica, a Neues Rathaus parece mais velha do que é. Contudo, só foi construída entre 1867 e 1909.

[Mais informações](#) na página 17



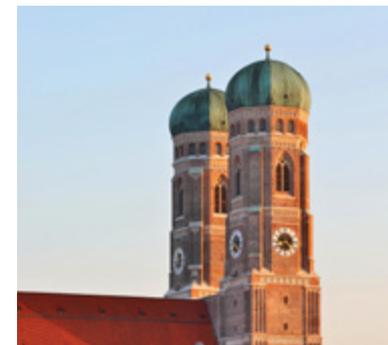
No topo da torre da Câmara Municipal, a figura Münchner Kindl saúda as pessoas e, mais abaixo, existe uma plataforma de observação para os visitantes.

Fotos: Christl Reiter, Tommy Lösch, Jan Sauner

## 3 Frauenkirche

A Frauenkirche (catedral), em Altstadt (centro histórico), é o ponto de referência de Munique. As duas torres gémeas com umas cúpulas típicas podem ser reconhecidas ao longe. No entanto, só foram acrescentadas em 1525; a igreja foi concluída em 1488, segundo os planos do arquiteto de Munique Jörg von Halspach. A torre sul permite ter uma vista incrível sobre a cidade.

[Mais informações](#) na página 16



A catedral “Zu Unserer Lieben Frau”, como é atualmente chamada a Frauenkirche, é o ponto de referência da Altstadt.

## 4 Viktualienmarkt

Viktualienmarkt (mercado de alimentos): um simples mercado de agricultores há cerca de 200 anos é atualmente um dos pontos de interesse gastronómico favoritos da cidade. As cerca de 100 bancas têm tudo aquilo que os corações dos habitantes locais e dos visitantes podem desejar – desde o pão do dia, da fruta e dos legumes às iguarias mais deliciosas. Igualmente popular é a esplanada de cervejarias rodeada de castanheiros no centro do mercado, em que as cervejarias tradicionais de Munique se revezam para servir a sua cerveja.

[Mais informações](#) na página 22

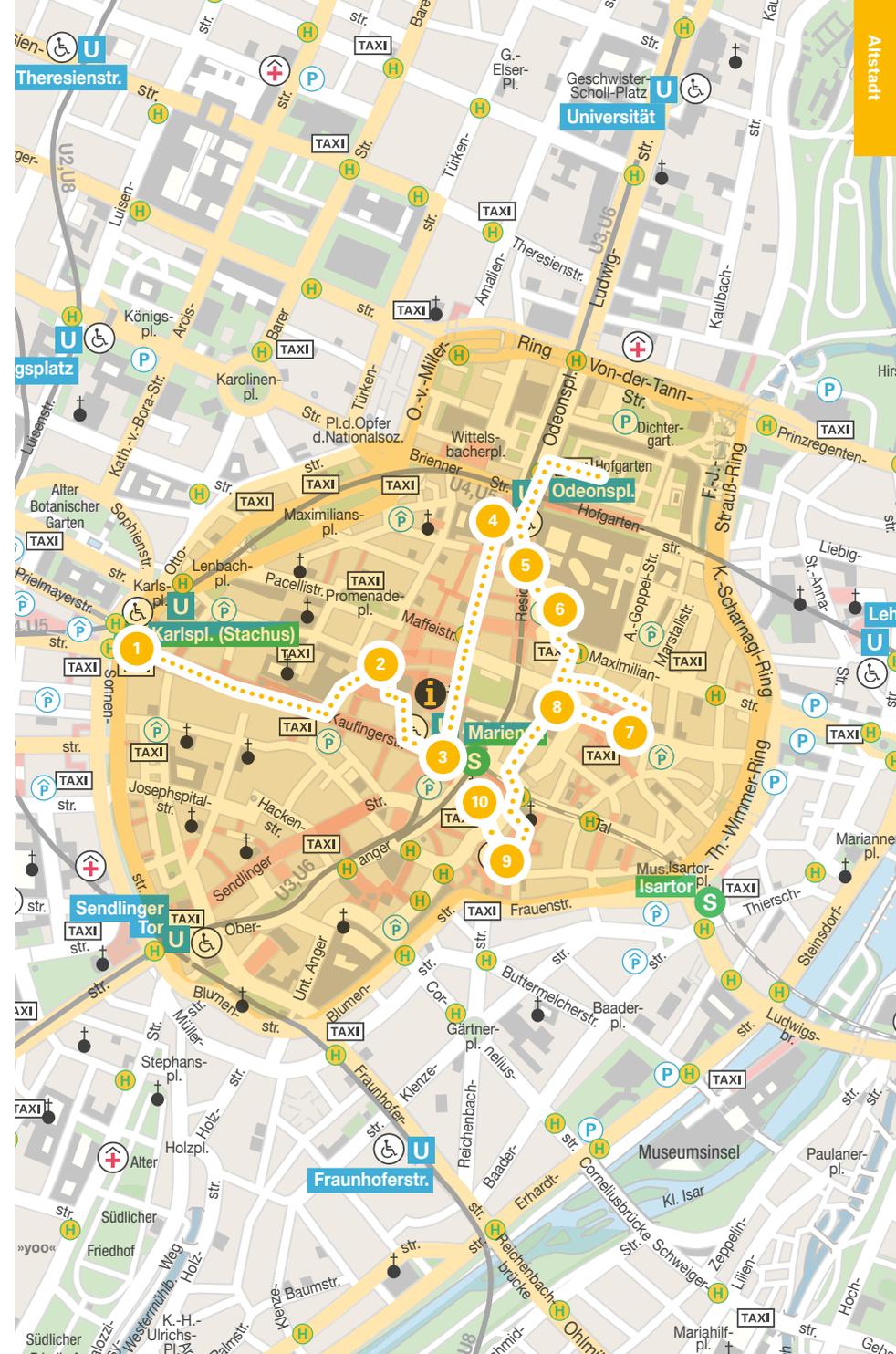
# Altstadt



Frauenkirche (catedral), Residenz (residência), Hofbräuhaus (cervejaria): o centro histórico está repleto de pontos turísticos. Além disso, as lojas antigas, as cervejarias acolhedoras e um mercado especial atraem regularmente os habitantes locais para a Altstadt (centro histórico). O nosso roteiro começa na Karlsplatz (porta da cidade), passa pelas atrações mais importantes e termina na Marienplatz (praça de Maria).

- |                        |                    |
|------------------------|--------------------|
| ➊ Karlsplatz (Stachus) | ➎ Max-Joseph-Platz |
| ➋ Frauenkirche         | ➏ Hofbräuhaus      |
| ➌ Marienplatz          | ➐ Alter Hof        |
| ➍ Odeonsplatz          | ➑ Viktualienmarkt  |
| ➏ Residenzstraße       | ➒ Alter Peter      |

A rota no Google Maps:



### 1 Karlsplatz (Stachus)

Entramos na Altstadt através da Karlstor em Stachus (praça), tal como as pessoas fizeram durante séculos. É uma das três portas que restam da muralha da cidade de Munique, construída no século XIII e demolida no final do século XVIII.

Esta porta também nos ensina algo sobre a autoconfiança descontraída dos residentes de Munique: o nome composto “Karlsplatz (Stachus)” remonta à regência do impopular príncipe eleitor Karl Theodor. Quando o habitante do Palatinado assumiu o governo da Baviera em 1777, rapidamente atribuiu o seu nome a vários locais da cidade. No entanto, os residentes de Munique assumiram uma desobediência civil e deram à praça o nome “Stachus”, em homenagem à cervejaria próxima gerida por Eustachius Förderl. Até hoje, ninguém em Munique pensaria em chamar a praça “Karlsplatz”.

### 2 Frauenkirche

Atravessamos a zona pedonal ao longo das ruas Neuhauserstraße e Kaufingerstraße em direção à nossa segunda paragem: a Frauenkirche, o ponto de referência por excelência de Munique. As torres gémeas impressionantes da catedral e igreja paroquial “Zu Unserer Lieben Frau”, como é chamada a Frauenkirche, caracterizam a linha do ho-

rizonte de Munique como nenhum outro edifício, sendo provável que assim se mantenha num futuro próximo. Um referendo realizado em 2004 decretou que nenhum novo edifício em Munique poderia ter uma altura superior à da Frauenkirche, construída no século XV.

As “Welschen Hauben” (coberturas de abóbada) magníficas que adornam as torres são inspiradas na Cúpula do Rochedo em Jerusalém, um dos templos mais importantes do Islão. Para quem tiver vontade de subir às torres pela vista, há boas notícias: a torre sul da Frauenkirche está aberta aos visitantes. Primeiro, será necessário subir 86 degraus de uma escada em caracol e, em seguida, utilizar o elevador até à plataforma de observação da torre. No entanto, antes disso, é necessário ultrapassar outro pequeno obstáculo: a “pegada do diabo” na zona de entrada da nave da igreja. Poderá descobrir a lenda no local.



A vista para o altar da Frauenkirche é impressionante.



#### Visitas conosco

É possível reservar as subidas à torre da Rathaus e à torre sul da Frauenkirche e as visitas guiadas à Rathaus, à Residenz, à Hofbräuhaus e a muitas mais atrações no nosso centro de informações turísticas na Neues Rathaus ou em [einfach-muenchen.de/buchen](http://einfach-muenchen.de/buchen).



#### Monge, rapaz, rapariga?

O símbolo da cidade vigia a torre da Rathaus: um pequeno monge, frequentemente denominado por “Münchner Kindl”. Todas as pessoas que nasceram em Munique também podem ser chamadas desta forma.

### 3 Marienplatz

Após uma curta distância, chegamos ao coração da cidade: a Marienplatz é o centro de Munique desde a primeira referência à cidade em 1158. Até hoje, este continua a ser o local a que os residentes de Munique se referem quando se encontram “na cidade”. Na verdade, não representa apenas o centro da cidade. No centro da Marienplatz encontra-se a Virgem Maria em dourado brilhante sobre a Mariensäule (coluna de Maria) que vigia a cidade como Patrona Bavariae (protetora da Baviera). Todas as distâncias das placas indicativas de Munique são medidas a partir da coluna.

No entanto, o rosto da praça é a fachada neogótica adornada de forma rica da Neues Rathaus (nova câmara municipal). Não só a política

de Munique decorre aqui, como também o FC Bayern saúda os seus adeptos a partir da varanda quando conquista, todos os anos, o título de campeão. Mesmo que a taça de campeão não seja levantada, os curiosos reúnem-se em frente à câmara municipal pelo menos duas vezes por dia – quando sua o Glockenspiel (carrilhão). Às 11h00, às 12h00 e, no verão, também às 17h00, o cavaleiro bávaro derruba o rival loreno do cavalo com a lança, seguindo-se a dança dos Schäffler (tanoeiros) de Munique, que se diz terem animado a população com danças após uma epidemia de peste grave em 1517.

Contudo, a Neues Rathaus tem muito mais para conhecer para além do exterior. A plataforma de observação da câmara permite ter uma vista maravilhosa sobre a Altstadt.



Cada uma das figuras do Glockenspiel conta uma história. Este é o porta-estandarte da Baviera.